

МЕГЕОН

20550



ИЗМЕРИТЕЛЬ ВЛАЖНОСТИ СЫПУЧИХ МАТЕРИАЛОВ



**руководство
по эксплуатации**

V 2.0

Благодарим вас за доверие к продукции нашей компании

© МЕГЕОН. Все права защищены.

СОДЕРЖАНИЕ

Основные обозначения, стандарты	3
Специальное заявление	3
Введение, особенности	3
Советы по безопасности	4
Перед первым использованием	5
Внешний вид и органы управления	5
Инструкция по эксплуатации	6
Типовые неисправности и способы их устранения	13
Технические характеристики	13
Меры предосторожности	14
Уход и хранение	14
Особое заявление	14
Срок службы	15
Гарантийное обслуживание	15
Комплект поставки	15

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ



ВНИМАНИЕ



ВОЗМОЖНО
ПОВРЕЖДЕНИЕ
ПРИБОРА



РЕКОМЕНДАЦИЯ

СТАНДАРТЫ



СПЕЦИАЛЬНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

Компания оставляет за собой право без специального уведомления, не ухудшая потребительских свойств прибора изменить: дизайн, технические характеристики, комплектацию, настоящее руководство. Данное руководство содержит только информацию об использовании, предупреждающие сообщения, правила техники безопасности и меры предосторожности при использовании соответствующих измерительных функций этого прибора и актуально на момент публикации.

ВВЕДЕНИЕ

Измеритель влажности **MEGEON 20550** — предназначен для измерения влажности сыпучих продуктов. Влагомер может использоваться для измерения широкой номенклатуры материалов. Наличие функции калибровки позволит увеличить точность измерения. Кроме этого прибор измеряет вес, температуру образца и вычисляет его плотность. Прибор имеет возможность изменения предустановленных программ. Питание от сети и батареек.

ОСОБЕННОСТИ

- Предустановлено 20 программ;
- Программы 21...24 без предустановки;
- Автоматическое измерение массы образца;
- Измерение температуры и автоматическая компенсация;
- Вычисление плотности образца;
- Постоянный мониторинг нештатной ситуации с отображением кода ошибки;

- ▶ Автоматическое отключение;
- ▶ ЖК-дисплей с подсветкой;
- ▶ Изменение предустановленных программ;
- ▶ Калибровка встроенных весов;
- ▶ Питание от сети и батареек;
- ▶ Расходная чаша с затворным механизмом;
- ▶ Кисточка для чистки чаш;
- ▶ Кейс для транспортировки и хранения.

СОВЕТЫ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Конструкция прибора соответствует всем необходимым требованиям, но по соображениям безопасности, чтобы избежать случайного травмирования, правильно и безопасно использовать прибор ознакомяться с предупреждениями и правилами пользования данного прибора изложенными в этом руководстве. Кроме этого необходимо соблюдать следующие меры предосторожности, чтобы не повредить прибор:

- При измерении прибор должен находиться на ровной горизонтальной поверхности. В противном случае точность измерений не гарантируется.
- Если в прибор попала влага или жидкость немедленно выключите прибор, извлеките из него батарейки и обратитесь к дилеру или в сервисный центр.
- Если в приборе образовался конденсат (что может быть вызвано резкой сменой температуры окружающего воздуха) — необходимо не включая прибор, извлечь батарейки и выдержать его при комнатной температуре без упаковки не менее 3 часов.
- При открытии крышки батарейного отсека убедитесь, что прибор выключен.
- Выключайте прибор при длительных перерывах между работой.
- Используйте прибор только по прямому назначению.
- Эксплуатируя с повреждённым корпусом запрещена. Время от времени проверяйте корпус прибора на предмет трещин и деформаций. В случае обнаружения этих и им подобных дефектов обратитесь к дилеру или в сервисный центр.
- Не разбирайте и не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно или вносить изменения в его конструкцию — это приведёт к лишению гарантии и возможной неработоспособности прибора.
- Не используйте прибор, если есть сомнения в его правильном функционировании — обратитесь к дилеру или в сервисный центр.
- При чистке чаши прибора соблюдайте осторожность чтобы не

повредить датчик температуры, который расположен внутри чаши. Он очень хрупкий. Повреждение датчика температуры (ошибка EГ2 + видимое механическое повреждение) — **гарантийным случаем не является**.

● Во избежание повреждения модуля взвешивания не прикасайтесь к чаше прибора усилием нажима и изгиба. Повреждение датчика весов (ошибка EГ3 + деформация датчика) — **гарантийным случаем не является**.

● Не оставляйте на длительное время в чаше прибора образцы и их остатки это может привести к появлению очагов коррозии на поверхности чаши или к неисправности весов — **указанные повреждения гарантийным случаем не являются**.

● Если при включении прибора на дисплее появляется сообщение E-1, то необходимо выключить прибор и освободить или очистить чашу прибора. Если после освобождения и очистки чаши сообщение появляется снова, то необходимо обратиться в сервисный центр.


ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

После приобретения прибора рекомендуется проверить прибор и упаковку на отсутствие механических повреждений и других видов повреждений. При обнаружении повреждений упаковки сохраните её до тех пор, пока прибор не пройдет полную проверку.

Убедитесь, что корпус прибора не имеет трещин и сколов. Проверьте комплектацию прибора. При обнаружении дефекта или несоответствия комплектации — верните прибор продавцу.

Пожалуйста, внимательно прочитайте настоящее руководство перед первым использованием и храните его вместе с прибором для разрешения возникающих вопросов в процессе эксплуатации.

ВНЕШНИЙ ВИД И ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ

- 
- 1 Измерительная чаша;
 - 2 ЖК-дисплей;
 - 3 Кнопка **▶**;
 - 4 Кнопка **▶**;
 - 5 Кнопка **Enter**;
 - 6 Кнопка **On/Off**;
 - 7 Кнопка **Breed**;
 - 8 Батарейный отсек;
 - 9 Гнездо для подключения адаптера питания.

РАСХОДНАЯ ЧАШКА

- 1 Верхняя воронка;
- 2 Мерный цилиндр;
- 3 Затвор;
- 4 Кнопка открытия затвора;
- 5 Юбка.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Установка / замена батарей / подключение адаптера
Прибор может питаться от батареек или от сети с помощью адаптера из комплекта.

Для работы от батарей установите их как указано в батарейном отсеке.

Для работы от сети подключите адаптер к прибору и включите его в розетку.

ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ ПРИБОРА

Для включения прибора нажмите кнопку **On/Off**,

для выключения нажмите её ещё раз.

Если после включения дисплей прибора выглядит как на картинке, более 10 сек., то это указывает на сбой инициализации весов. Возможными причинами может быть нахождение какого-то предмета в чаше, который идентифицируется как инородный предмет. При отсутствии инородных предметов необходимо обратиться в сервисный центр.

Если при включении прибора на дисплее появляется сообщение E-1, то необходимо выключить прибор и освободить или очистить чашу прибора. Если после освобождения и очистки чаши сообщение появляется снова, то необходимо обратиться в сервисный центр.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИЗМЕРЕНИЕМ

Перед началом работы с прибором рекомендуется провести калибровку весов как описано ниже. В дальнейшем её необходимо проводить по необходимости.

ПОДГОТОВКА ОБРАЗЦА ДЛЯ ИЗМЕРЕНИЯ

Поставьте расходную чашу на стол. Убедитесь что затвор закрыт. Насыпьте в неё образец, немного больше мерного объёма как пока-

зано на рисунке (вид.1). Снимите верхнюю воронку (вид.2). Срежьте излишки образца в ровень с краем (вид.3). Установите воронку на место. Образец готов.



Прибор при измерении исходит из расчёта, что в измерительную чашу насыпан ровно мерный объём. При отличии измеряемого объёма материала от мерного — будет ошибка в измерении. Исходные калибровки программ рассчитаны на то, что насыпанный в мерный объём материал не утрачивается и не трамбуется.



Чтобы исключить **фракционную, сортовую и региональную** погрешности, нивелировать степень уплотнения в мерном объёме — рекомендуем провести калибровки программ измерения с измеряемыми вами материалами при определённой степени уплотнения (ключевым фактором здесь является одинаковое уплотнение при калибровке и измерении).

Фракционная погрешность — чем сильнее фракция измеряемого материала отличается от фракции при калибровке, тем выше погрешность.

Сортовая погрешность — разные сорта одних и тех же культур (например: рис круглозерновой, рис длиннозерновой, рис для суши) имеют разную плотность и физико-химический состав, поэтому их измерение по одной и той же программе может дать значительную погрешность.

Региональная погрешность — физико-химический состав одной и той же культуры, но выращенной в разных климатических условиях, или на разных типах почвы, с разным видом или количеством удобрений может значительно отличаться друг от друга, измерение таких культур на одной и той же программе может дать погрешность.

ВЫБОР ПРОГРАММЫ ИЗМЕРЕНИЯ

При выборе программы измерения можно использовать приведённую ниже таблицу, но из-за перечисленных выше нюансов погрешность измерения может быть выше заявленной. Для полу-

чения результатов измерения с заявленной погрешностью рекомендуем провести калибровку программ измерения с материалами влажность которых вам необходимо измерять.

Культура №	Культура №	Культура №	Культура №
Рис японский	Р1	Ядро арахиса	Р11
Соя	Р2	Рис длиннозерновой	Р7
Пшеница	Р3	Рис	Р8
Рапс	Р4	Крупнозерновая кукуруза	Р9
Кукуруза	Р5	Белая пшеница	Р10
		Чёрный кунжут	Р13
		Хлопковая мука	Р18
		Подсолнечник	Р14
		Рапсовая мука	Р19
		Гранулированный корм	Р20

● ПРОВЕДЕНИЕ ИЗМЕРЕНИЯ

После подготовки образца и выбора программы измерения установите расходную чашу на прибор, юбкой вниз. Нажмите кнопку открытия затвора. Не прилагайте усилия к кнопке, если рычаг затвора немного сдвинулся на кнопку больше нажать не надо, помогите затвору открыться вручную, после пересыпания материала в чашу прибора — измерение начнётся автоматически.

Через несколько секунд на дисплее отобразится сообщение «Moisture» и измеренная величина влажности в % как на рисунке.



До появления результата измерения недопустимо нажимать какие-либо клавиши или снимать расходную чашку. Если дисплей будет выглядеть как на картинке, то это указывает, что плотность образца ниже минимальной, измерение влажности такого образца невозможно. Для просмотра температуры образца нажмите кнопку **Breed**.



Для просмотра массы загруженного образца нажмите кнопку



Для просмотра насыпной плотности загруженного образца нажмите кнопку



Для возврата в режим измерения влажности нажмите кнопку **Enter**.

После завершения измерений выгрузите образец из чаши прибора.

● ВЫГРУЗКА ОБРАЗЦА ИЗ ЧАШИ ПРИБОРА

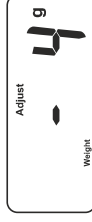


Закройте затвор на расходной чаше, переверните расходную чашу вверх дном и установите её на прибор. Придерживая расходную чашу перерните прибор вместе с чашей вверх дном. Образец пересыпется в расходную чашу. Снимите её с прибора, а прибор поставьте на стол.

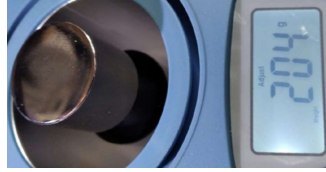
После выгрузки образца необходимо аккуратно очистить чашу прибора кисточкой входящей в комплект поставки.

● КАЛИБРОВКА ВЕСОВ ПРИБОРА

Убедитесь, что в чаше прибора нет остатков образцов и пыли на стенках. При необходимости очистите чашу. Приготовьте эталонную гирию (200 г) из комплекта поставки. Установите прибор на ровную горизонтальную поверхность. Выключите прибор. Нажмите и удерживайте кнопку **Breed** и одновременно нажмите кнопку **ON/OFF**. Прибор включится и появится звуковой сигнал. Отпустите кнопку **Breed**. Звук пропадёт, а дисплей прибора будет выглядеть как на картинке:



Нажмите кнопку **Enter**, десятичная точка несколько раз мигнёт и появится мигающее значение калибровочного веса. Возьмите эталонную гиру и аккуратно установите её в центр чаши углублением вниз как на фото.



На дисплее отобразится вес гири и значение перестанет мигать. Нажмите кнопку **Enter** для подтверждения эталонной нагрузки. Десятичная точка несколько раз мигнёт и прибор примет вес гири за 200 г. Дисплей будет выглядеть как на фото.



Выключите прибор нажав кнопку **ON/OFF**. Калибровка весов завершена.

● ИЗМЕНЕНИЕ ПРОГРАММЫ ИЗМЕРЕНИЙ (КАЛИБРОВКА НА НОВЫЙ МАТЕРИАЛ)

⚠ В прибор невозможно добавить новый материал если насыпная плотность образца с самой низкой влажностью меньше 450 г/л.

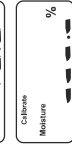
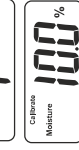
Пользователь имеет возможность изменить любую из 24 программ. При необходимости добавления новой программы рекомендуется заменить редко используемую или неиспользуемую программу. Чтобы добавить новый образец для измерений выполните следующее: Подготовьте 4 образца нового материала, с влажностью например:

- 1-й образец — 12%;
- 2-й образец — 16%;
- 3-й образец — 20%;
- 4-й образец — 24%.

Для правильного выполнения калибровки необходимо обеспечить, чтобы разница влажности между образцами была не менее 3%. Чем точнее будет определена влажность образцов перед калибровкой, тем точнее будет калибровка, и как следствие более точное измерение влажности после калибровки. Влажность образцов перед калибровкой рекомендуется измерять методом сушки (как наиболее точным).

Загрузите первый образец с самой низкой влажностью в расходную чашу, выровняйте объём образца. Установите расходную чашу на прибор.

Включите прибор и выберите программу которая будет изменяться. Войдите в режим калибровки для этого нажмите и удерживайте кнопку **Enter** до звукового сигнала, затем отпустите её. Дисплей будет выглядеть как (рис.1). Нажмите



кнопку открытия затвора и загрузите образец в чашу прибора. Дождитесь когда прибор измерит параметры образца (примерно 5 сек), дисплей будет

выглядеть как (рис.2). Если дисплей выглядит как на (рис.3), то насыпная плотность образца ниже минимальной — калибровка будет некорректной.

Кнопками **▲** и **▼** установите истинную влажность образца и нажмите **Enter**. Дисплей начнёт мигать, в это время значение сохраняется. Во избежание неправильной калибровки во время измерения не шевелите и не наклоняйте прибор. После того как мигание дисплея прекратится — выгрузите из чаши прибора образец. После выгрузки образца дисплей будет выглядеть как на (рис.4). Если на стенках чаши осталась пыль от образца, то очистите чашу прибора кисточкой, из комплекта.



Удалите из расходной чаши первый образец и сметите кисточкой с её стенок оставшуюся пыль. В расходную чашу насыпьте второй образец и выровняйте его объём. Поставьте расходную чашу на прибор и откройте затвор. Дождитесь когда прибор измерит параметры образца, дисплей будет выглядеть как на рисунке.



Кнопками **▲** и **▼** установите истинную влажность образца и нажмите **Enter**. Дисплей начнёт мигать,

в это время значение сохраняется. Во избежание неправильной калибровки во время измерения не шевелите и не наклоняйте прибор. После того как мигание дисплея прекратится — выгрузите из чаши прибора образец. Если после подтверждения второго образца дисплей будет выглядеть как **(dri)**, то разница влажности между образцами менее 1% и калибровка не будет корректной. Если появится сообщение как **(dr2)**, то образцы перелуганы местами, необходимо выполнить калибровку заново.

Описание неисправности	Вероятная причина	Устранение
Прибор не включается	Отсутствует питание	Неисправен адаптер питания — обратитесь в сервисный центр
	Разряжены батареи	Замените батареи
	Выбрана неверная программа	Выбрать программу соответствующую тестируемому образцу либо создать новую.
Точность измерений не соответствует заявленной	Не выполнена/неверно выполнена калировка прибора	Выполнить калировку как указано выше
Уменьшились углы обзора ЖК-дисплея.	Прибор неисправен	Обратитесь в сервисный центр
	Разряжены батареи	Замените батареи

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ



Параметр	Значение
Измеряемый материал	Сыпучие материалы с насыпной плотностью выше 450 г/л.
Точность измерения	± 0,5%
Диапазон измерений	3% ... 35%
Время измерения	10 сек
Общее количество программ	24
Количество программ	20
Питание	4 алкалиновые батареи тип LR6 (AA) 1,5 В или адаптер питания 6В из комплекта поставки
Условия эксплуатации	Температура 0 ... 40°C, Относительная влажность 20 ... 80%
Условия транспортировки и хранения	Температура -20 ... 60°C, Относительная влажность 20 ... 85%
Габаритные размеры прибора (с расходной чашкой), мм	360 x 197 x 115
Вес прибора с батарейками, и расходной чашкой, гр	900
Масса комплекта, гр	2560

После выгрузки второго образца повторите те же действия с третьими и четвёртым образцом.

После выгрузки четвёртого образца прибор будет отображать № программы. Калировка завершена.

Проверьте правильность калировки измерением влажности этих-же образцов. Если измеренные значения отличаются менее чем на 0,5%, то калировка выполнена правильно, если разница больше, то необходимо выполнить калировку повторно.

● **СБРОС ПРОГРАММЫ ИЗМЕРЕНИЙ К ЗАВОДСКИМ УСТАНОВКАМ**
 Каждую из программ измерения можно сбросить до заводских настроек индивидуально, не затрагивая при этом остальные программы. Для этого необходимо:








- 1 Включите прибор.
- 2 Кнопками  и  выберите номер программы, которую необходимо вернуть к заводским установкам.
- 3 Нажмите и удерживайте кнопку **Enter** до появления звукового сигнала. Отпустите кнопку. Дисплей будет выглядеть как на рисунке.



- 4 Нажмите и удерживайте кнопку **Breed** до появления звукового сигнала. Отпустите кнопку. При этом дисплей начнет мигать.
- 5 После выполнения возврата программы к заводским установкам дисплей перестанет мигать.

6 Для выхода из режима — выключите прибор нажатием кнопки **ON/OFF**.

● **ИНДИКАЦИЯ СОСТОЯНИЯ ИЗМЕРИТЕЛЯ.**

Код ошибки	Описание
	Неисправен узел измерения влажности
	Неисправен узел измерения температуры
	Неисправен узел измерения веса
	Разница между образцами с высокими и низким влагосодержанием находится в пределах 1%
	Ошибка последовательности калировки.
	Батарея разряжена. Замените батарею.
	Полный разряд батареи. Дальнейшая работа невозможна. Отключение через 30 сек.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Если при включении (после замены батарей) прибор не работает, проверьте правильность установки батарей. Откройте крышку батарейного отсека нижней части прибора и убедитесь, что символы «+» и «-» на батарейках соответствуют символам «+» – «-» в отсеке.
- При снижении точности измерений или нарушении работоспособности прибора рекомендуется заменить батарейки или подключить прибор к сети.
- Иллюстрации дисплея с данными приведены исключительно для описания прибора.



- Удалите батарею из прибора в период длительного хранения. Это позволит избежать повреждение прибора вследствие вытекания электролита.
- Не оставляйте разряженные батареи в приборе.
- Не подвергайте прибор воздействию значительных механических усилий.



УХОД И ХРАНЕНИЕ

Не храните прибор в местах, где возможно попадание влаги или пыли внутрь корпуса, мест с высокой концентрацией активных химических веществ в воздухе. Не подвергайте прибор воздействию внешних вибраций, высоких температур ($\geq 60^{\circ}\text{C}$), влажности ($\geq 85\%$) и прямых солнечных лучей. Не протирайте прибор высокими активными и горючими жидкостями, промасленной ветошью и др. загрязнёнными материалами. Используйте специальные салфетки для бытовой техники. Перед хранением рекомендуется очистить и высушить прибор и приспособления. Недопустимо применение жестких и абразивных материалов для чистки корпуса прибора, используйте мягкую слегка влажную чистую ткань.

ОСОБОЕ ЗАВЯЛЕНИЕ

Утилизируйте использованные батарейки в соответствии с действующими требованиями и нормами вашей страны проживания.



СРОК СЛУЖБЫ

Срок службы прибора 3 года. Указанный срок службы действителен при соблюдении потребителем требований настоящего руководства.

ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для получения обслуживания следует предоставить прибор в чистом виде, полной комплектации и следующие данные:

- 1 Контактная информация;
- 2 Описание неисправности;
- 3 Модель;
- 4 Серийный номер (при наличии);
- 5 Документ, подтверждающий покупку (копия);
- 6 Информацию о месте приобретения;

Пожалуйста, обратитесь с указанной выше информацией к дилеру или в компанию «МЕГЕОН». Прибор, отправленный, без всей указанной выше информации будет возвращен клиенту без ремонта.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 Цифровой измеритель влажности МЕГЕОН 20550 — 1 шт.
- 2 Расходная чаша в сборе — 1 шт.
- 3 Кисточка — 1 шт.
- 4 Адаптер питания 220 В – 50 Гц => DC 6 В – 1А — 1 шт.
- 5 Калибровочная гиря 200гр. — 1 шт.
- 6 Кейс для переноски и хранения — 1 шт.
- 7 Руководство по эксплуатации — 1 экз;



МЕГЕОН

🌐 WWW.MEGEON-PRIBOR.RU
☎ **+7 (495) 666-20-75**
✉ INFO@MEGEON-PRIBOR.RU

© МЕГЕОН. Все материалы данного руководства являются объектами авторского права (в том числе дизайн). Запрещается копирование (в том числе физическое копирование), перевод в электронную форму, распространение, перевод на другие языки, любое полное или частичное использование информации или объектов (в т.ч. графических), содержащихся в данном руководстве без письменного согласия правообладателя. **Допускается** цитирование с обязательной ссылкой на источник.